

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN NGUYỄN BÌNH  
TỈNH CAO BẰNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 07/2018/QĐST-DS

Nguyễn Bình, ngày 24 tháng 8 năm 2018

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 17 tháng 8 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 03/2018/TLST-DS ngày 27 tháng 6 năm 2018.

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:**

- *Nguyên đơn:* Ông Lý Văn P, sinh năm 1942.

Địa chỉ: Xóm N, xã H, huyện B, tỉnh Cao Bằng.

- *Bị đơn:* Ông Lý Toàn T; sinh năm 1959.

Địa chỉ: Xóm N, xã H, huyện B, tỉnh Cao Bằng.

**2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

- Hai bên thống nhất giá trị tài sản thiệt hại là: 2.000.000,đ (*Hai triệu đồng*).

- Ông T đồng ý bồi thường thiệt hại theo yêu cầu của ông P.

- Số tiền bồi thường: 2.000.000,đ (*Hai triệu đồng*).

- Phương thức thanh toán: Thanh toán một lần số tiền 2.000.000,đ (*Hai triệu đồng*).

- Thời điểm thanh toán: Sau khi có Quyết định công nhận thoả thuận của Tòa án.

- Án phí: Hai bên thỏa thuận mỗi người chịu 50% án phí dân sự sơ thẩm. Số tiền ông T phải nộp là 75.000,đ (*Bảy mươi lăm nghìn đồng*). Số tiền ông P phải nộp là 75.000,đ (*Bảy mươi lăm nghìn đồng*) nhưng được trừ vào số tiền tạm ứng án phí 300.000,đ (*Ba trăm nghìn đồng*) đã nộp tại biên lai thu tiền tạm ứng án phí số AB/2012/02446 ngày 27/6/2018 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Nguyên Bình. Ông P được hoàn lại 225.000,đ (*Hai trăm hai mươi lăm nghìn đồng*).

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

***Nơi nhận:***

- VKSND huyện;
- Chi cục THADS huyện;
- Đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

*(Ký tên, ghi rõ họ tên, đóng dấu)*

**Ngôn Ngọc Viên**